

## Polski

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformułowane w sposób prosty i zrozumiały, z myślą o osobach starszych oraz z ograniczeniami ruchowymi. Produkt przeznaczony dla osób powyżej 14 roku życia.

## Analiza ryzyka

Nieprawidłowe użytkowanie pokrowców na opony, takie jak niewłaściwe zakładanie, ekspozycja na ekstremalne warunki atmosferyczne czy niewłaściwe przechowywanie, może prowadzić do uszkodzenia pokrowców i obniżenia ochrony opon. Uszkodzone pokrowce nie zabezpieczają właściwie opon, co zwiększa ryzyko wypadków podczas jazdy, a luźno zamocowane elementy mogą stanowić dodatkowe zagrożenie.

## Instrukcja bezpiecznego używania

1. Przed zakładaniem pokrowca upewnij się, że opona jest czysta i sucha.
2. Zakładaj pokrowiec zgodnie z instrukcjami producenta, aby zapewnić prawidłowe dopasowanie.
3. Unikaj stosowania pokrowca w warunkach ekstremalnych temperatur.
4. Regularnie kontroluj stan pokrowców i wymieniaj je, gdy zauważysz oznaki zużycia lub uszkodzeń.
5. Upewnij się, że miejsce przechowywania pokrowców jest suche i wolne od przeszkód.

## Instrukcja utylizacji

1. Po zakończeniu użytkowania lub w przypadku uszkodzenia, zutylizuj pokrowce zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
2. Oddziel elementy nadające się do recyklingu od tych, które nie podlegają recyklingowi.
3. Nie wyrzucaj produktu do ogólnego kosza na śmieci, jeśli dostępna jest opcja recyklingu.

---

## English

These safety instructions have been prepared based on the requirements of Regulation (EU) 2023/988 on the general safety of products (GPSR). They are intended to protect users from hazards resulting from improper use. The warnings have been formulated in a simple and understandable manner, taking into account the elderly and persons with limited mobility. This product is intended for users over 14 years of age.

## Risk Analysis

Improper use of tire covers—such as incorrect installation, exposure to extreme weather, or improper storage—may damage the covers and reduce tire protection. Damaged covers may not secure the tires properly, increasing the risk of accidents, and loose components can pose additional hazards.

## Instructions for Safe Use

1. Before applying the cover, ensure that the tire is clean and dry.
2. Install the cover according to the manufacturer's instructions to ensure proper fit.
3. Avoid using the cover under extreme temperature conditions.

4. Regularly inspect the covers and replace them if signs of wear or damage are evident.
5. Ensure that the storage area is dry and free of obstacles.

#### **Disposal Instructions**

1. At the end of use or if damaged, dispose of the covers in accordance with local waste regulations.
2. Separate recyclable components from non-recyclable parts, if possible.
3. Do not dispose of the product with general household waste if a recycling option is available.

---

#### **Čeština**

Tyto bezpečnostní pokyny byly připraveny na základě požadavků Nařízení (EU) 2023/988 o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR). Jsou určeny k ochraně uživatelů před nebezpečími vyplývajícími z nesprávného používání. Upozornění byla formulována jednoduše a srozumitelně, s ohledem na starší osoby a osoby s omezenou pohyblivostí.

Produkt je určen pro osoby starší 14 let.

#### **Analýza rizik**

Nesprávné používání krytů na pneumatiky, například nesprávné nasazení, vystavení extrémním povětrnostním podmínkám nebo nevhodné skladování, může vést k jejich poškození a snížení ochrany pneumatik. Poškozené kryty nemusí správně chránit pneumatiky, což zvyšuje riziko nehod při jízdě, a volně upevněné části mohou představovat další nebezpečí.

#### **Návod k bezpečnému používání**

1. Před nasazením krytu se ujistěte, že pneumatika je čistá a suchá.
2. Nasadte kryt podle pokynů výrobce, aby byl správně přizpůsoben.

3. Vyhněte se používání krytu v extrémních teplotních podmínkách.
4. Pravidelně kontrolujte stav krytů a vyměňujte je, pokud zjistíte známky opotřebení nebo poškození.
5. Ujistěte se, že oblast skladování je suchá a bez překážek.

#### **Pokyny pro likvidaci**

1. Po ukončení používání nebo v případě poškození kryty zlikvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
2. Oddělte recyklovatelné součásti od těch, které nelze recyklovat, pokud je to možné.
3. Nevyhazujte výrobek do běžného komunálního odpadu, pokud je k dispozici možnost recyklace.

---

#### **Slovenčina**

Tieto bezpečnostné pokyny boli vypracované na základe požiadaviek Nariadenia (EÚ) 2023/988 o všeobecnej bezpečnosti výrobkov (GPSR). Sú určené na ochranu používateľov pred nebezpečenstvami vyplývajúcimi z nesprávneho používania. Upozornenia boli formulované jednoducho a zrozumiteľne, s ohľadom na starších ľudí a osoby s obmedzenou pohyblivosťou. Produkt je určený pre osoby staršie ako 14 rokov.

#### **Analýza rizík**

Nesprávne používanie pokrývok na pneumatiky, napríklad ich nesprávne nasadenie, vystavenie extrémnym poveternostným podmienkam alebo nevhodné skladovanie, môže viesť k poškodeniu pokrývok a zníženiu ochrany pneumatík. Poškodené pokrývky musia správne chrániť pneumatiky, čím sa zvyšuje riziko nehôd, a voľne upevnené časti môžu predstavovať ďalšie nebezpečenstvo.

## Návod na bezpečné používanie

1. Pred nasadením sa uistite, že pneumatika je čistá a suchá.
2. Nasadzujte pokrývku podľa pokynov výrobcu, aby ste zabezpečili jej správne prispôsobenie.
3. Vyhnite sa používaniu pokrývky v extrémnych teplotných podmienkach.
4. Pravidelne kontrolujte stav pokrývok a v prípade opotrebenia alebo poškodenia ich vymieňajte.
5. Dbajte na to, aby bol priestor okolo pneumatiky suchý a bez prekážok.

## Pokyny na likvidáciu

1. Po ukončení používania alebo v prípade poškodenia pokrývky ju zlikvidujte podľa miestnych predpisov o odpadoch.
2. Ak je to možné, oddelte recyklovateľné časti od tých, ktoré nie je možné recyklovať.
3. Nevyhadzujte produkt do bežného odpadu, ak existuje možnosť recyklácie.

---

## Deutsch

Diese Sicherheitshinweise wurden auf Grundlage der Anforderungen der Verordnung (EU) 2023/988 über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR) erstellt.

Produkt ist für Personen ab 14 Jahren bestimmt.

## Risikobewertung

Unsachgemäße Verwendung von Reifenabdeckungen, wie fehlerhaftes Anbringen, Aussetzen extremen Wetterbedingungen oder unsachgemäße Lagerung, kann zu Schäden an den Abdeckungen und einer verringerten

Reifenprotektion führen. Beschädigte Abdeckungen bieten nicht den erforderlichen Schutz, was das Unfallrisiko erhöht, und lose befestigte Teile können zusätzliche Gefahren darstellen.

## Anleitung zur sicheren Verwendung

1. Überprüfen Sie vor dem Anbringen, ob der Reifen sauber und trocken ist.
2. Bringen Sie die Abdeckung gemäß den Herstelleranweisungen an, um eine korrekte Passform zu gewährleisten.
3. Vermeiden Sie die Verwendung der Abdeckung bei extremen Temperaturen.
4. Kontrollieren Sie regelmäßig den Zustand der Abdeckungen und ersetzen Sie diese bei Anzeichen von Verschleiß oder Beschädigung.
5. Achten Sie darauf, dass der Bereich um den Reifen trocken und frei von Hindernissen bleibt.

## Entsorgungsanleitung

1. Entsorgen Sie die Abdeckungen nach Ende der Nutzung oder bei Beschädigung gemäß den örtlichen Abfallvorschriften.
2. Trennen Sie, wenn möglich, recycelbare Komponenten von nicht-recycelbaren Teilen.
3. Werfen Sie das Produkt nicht mit dem allgemeinen Hausmüll weg, wenn eine Recyclingoption besteht.

---

## Українська

Ці рекомендації з безпеки було підготовлено на основі вимог Регламенту (ЄС) 2023/988 щодо загальної безпеки продукції (GPSR).

Продукт призначений для осіб віком від 14 років.

### **Аналіз ризиків**

Неправильне використання покривців на шини, наприклад, їх невірне накладання, вплив екстремальних погодних умов або невідповідне зберігання, може призвести до пошкодження покривців та зниження захисту шин. Пошкоджені покривці не забезпечують належного захисту, що підвищує ризик аварій під час їзди, а роз'єднані або вільно закріплені елементи можуть створити додаткову небезпеку.

### **Інструкція з безпечного використання**

1. Перед накладанням покривця переконайтеся, що шина чиста і суха.
2. Накладайте покривець згідно з інструкціями виробника, щоб забезпечити правильне прилягання.
3. Уникайте використання покривця в екстремальних температурних умовах.
4. Регулярно перевіряйте стан покривців і замінюйте їх у разі зносу чи пошкоджень.
5. Переконайтеся, що навколо шини немає перешкод і що поверхня суха.

### **Інструкція з утилізації**

1. Після завершення використання або у разі пошкодження утилізуйте покривці згідно з місцевими правилами щодо відходів.
2. Якщо покривці містять компоненти, придатні для переробки, відокремте їх від тих, що не підлягають переробці.

3. Не викидайте продукт разом із загальними відходами, якщо є можливість переробки.

---

### **Română**

Aceste instrucțiuni de siguranță au fost întocmite pe baza cerințelor Regulamentului (UE) 2023/988 privind siguranța generală a produselor (GPSR). Produsul este destinat persoanelor de peste 14 ani.

### **Analiza riscurilor**

Utilizarea necorespunzătoare a huselor pentru anvelope, cum ar fi aplicarea incorectă, expunerea la condiții meteorologice extreme sau depozitarea inadecvată, poate duce la deteriorarea huselor și la scăderea protecției anvelopelor. Husele deteriorate nu asigură protecția necesară, crescând riscul de accidente în timpul condusului, iar componentele slabe pot reprezenta un pericol suplimentar.

### **Instrucțiuni pentru utilizare în siguranță**

1. Asigurați-vă că anvelopa este curată și uscată înainte de a aplica husa.
2. Aplicați husa conform instrucțiunilor producătorului pentru a asigura o potrivire corectă.
3. Evitați utilizarea husei în condiții extreme de temperatură.
4. Verificați regulat starea huselor și înlocuiți-le dacă prezintă semne de uzură sau deteriorare.
5. Mențineți zona din jurul anvelopei uscată și fără obstacole.

### **Instrucțiuni pentru eliminare**

1. La finalul utilizării sau în caz de deteriorare, eliminați husele conform reglementărilor locale privind deșeurile.

2. Dacă husele conțin componente reciclabile, separați-le de cele nereciclabile.
3. Nu aruncați produsul împreună cu deșeurile menajere, dacă există opțiunea de reciclare.

---

## Magyar

Ezeket a biztonsági útmutatásokat az (EU) 2023/988 rendelet, a termékek általános biztonságáról szóló előírásai alapján készítettük.

Ez a termék 14 év felettiek számára készült.

### Kockázatelemzés

A gumiabroncsburkolatok helytelen használata, például a nem megfelelő felhelyezés, extrém időjárási körülményeknek való kitettség vagy a nem megfelelő tárolás, károsodáshoz és a gumiabroncsok védelmének csökkenéséhez vezethet. A sérült burkolatok nem biztosítanak megfelelő védelmet, ami növeli a balesetek kockázatát, és a laza elemek további veszélyt jelenthetnek.

### Biztonságos használati útmutató

1. Használat előtt ellenőrizze, hogy az abroncs tiszta és száraz.
2. Helyezze fel a burkolatot a gyártó utasításai szerint a megfelelő illeszkedés érdekében.
3. Kerülje a burkolat használatát extrém hőmérsékletű környezetben.
4. Rendszeresen ellenőrizze a burkolat állapotát, és cserélje ki, ha elhasználódott vagy megsérült.
5. Győződjön meg róla, hogy a burkolat környéke száraz és akadálymentes.

### Ártalmatlanítási útmutató

1. Használat befejezése vagy sérülés esetén ártalmatlanítsa a burkolatot

a helyi hulladékkezelési előírások szerint.

2. Ha a burkolat reciklálható elemeket tartalmaz, válassza szét azokat a nem reciklálható részekről.
3. Ne dobja a terméket a háztartási hulladék közé, ha reciklálási lehetőség áll rendelkezésre.

---

## Български

Тези указания за безопасност са подготвени въз основа на изискванията на Регламент (ЕС) 2023/988 относно общата безопасност на продуктите (GPSR).

Този продукт е предназначен за лица на възраст над 14 години.

### Анализ на риска

Неправилната употреба на покривци за гumi, като например неправилното им поставяне, излагане на екстремни атмосферни условия или неподходящо съхранение, може да доведе до повреда на покривците и намаляване на защитата на гумите. Повредените покривци не осигуряват необходимата защита, като това увеличава риска от инциденти по време на шофиране, а неправилно закрепените части могат да представляват допълнителна опасност.

### Инструкции за безопасна употреба

1. Преди поставяне на покривеца, уверете се, че гумата е чиста и суха.
2. Поставяйте покривеца според инструкциите на производителя, за да осигурите правилно прилягане.
3. Избягвайте използването на покривеца в екстремни температурни условия.

4. Редовно проверявайте състоянието на покривците и ги сменяйте при признаци на износване или повреда.
5. Уверете се, че мястото за съхранение е сухо и без препятствия.

### Инструкции за изхвърляне

1. След приключване на употребата или при повреда, изхвърлете покривците според местните разпоредби за отпадъци.
2. Ако покривците съдържат компоненти, подлежащи на рециклиране, отделете ги от тези, които не могат да бъдат рециклирани.
3. Не изхвърляйте продукта заедно с битовите отпадъци, ако има възможност за рециклиране.

---

### Română

Ацесте инструкции де сигуранță ау фост întocmite pe baza cerințelor Regulamentului (UE) 2023/988 privind siguranța generală а produselor (GPSR). Produsul este destinat persoanelor de peste 14 ani.

### Analiza riscurilor

Utilizarea incorectă а huselor pentru anvelope, cum аr fi aplicarea greșită, expunerea la condiții meteorologice extreme sau depozitarea inadecvată, poate duce la deteriorarea huselor și la scăderea protecției anvelopelor. Husele deteriorate nu asigură protecția necesară, crescând riscul de accidente, iar componentele slabe pot reprezenta un pericol suplimentar.

### Instrucțiuni pentru utilizare în siguranță

1. Asigurați-vă că anvelopa este curată și uscată înainte de а aplica husa.

2. Aplicați husa conform instrucțiunilor producătorului pentru а asigura о potrivire corectă.
3. Evitați utilizarea husei în condiții extreme de temperatură.
4. Verificați periodic starea huselor și înlocuiți-le dacă prezintă semne de uzură sau deteriorare.
5. Mențineți zona din jurul anvelopei uscată și lipsită de obstacole.

### Instrucțiuni pentru eliminare

1. La finalul utilizării sau în caz de deteriorare, eliminați husele conform reglementărilor locale privind deșeurile.
2. Dacă husele conțin componente reciclabile, separați-le de cele nereciclabile.
3. Nu aruncați produsul împreună cu deșeurile menajere, dacă există о opțiune de reciclare.

---

### Magyar

Ezeket а biztonsági útmutatásokat az (EU) 2023/988 rendelet, а termékek általános biztonságáról szóló előírásai alapján készítettük. Ez а termék 14 év felettiek számára készült.

### Kockázatelemzés

A gumiabroncsburkolatok helytelen használata, például а nem megfelelő felhelyezés, extrém időjárási körülményeknek való kitettség vagy az elégtelen tárolás, károsodáshoz vezethet, és csökkentheti az abroncsok védelmét. А sérült burkolatok nem nyújtanak megfelelő védelmet, ami növeli а balesetek kockázatát, míg а laza elemek további veszélyt jelentenek.

### Biztonságos használati útmutató

1. Használat előtt ellenőrizze, hogy az abroncs tiszta és száraz.
2. Helyezze fel a burkolatot a gyártó utasításai szerint, hogy biztosítsa a megfelelő illeszkedést.
3. Kerülje a burkolat használatát extrém hőmérsékletek mellett.
4. Rendszeresen ellenőrizze a burkolat állapotát, és cserélje ki, ha elhasználódott vagy megsérült.
5. Győződjön meg róla, hogy a tárolóhelyiség száraz és akadálymentes.

#### **Ártalmatlanítási útmutató**

1. Használat befejezése vagy sérülés esetén ártalmatlanítsa a burkolatot a helyi hulladékkezelési előírások szerint.
2. Ha a burkolat reciklálható elemeket tartalmaz, válassza szét azokat a nem reciklálható részekről.
3. Ne dobja a terméket a háztartási hulladék közé, ha reciklálási lehetőség áll rendelkezésre.

---

#### **Български**

Тези указания за безопасност са подготвени въз основа на изискванията на Регламент (ЕС) 2023/988 относно общата безопасност на продуктите (GPSR).

Този продукт е предназначен за лица на възраст над 14 години.

#### **Анализ на риска**

Неправилната употреба на покривци за гуми, като неправилно поставяне, излагане на екстремни атмосферни условия или неподходящо съхранение, може да доведе до повреда на покривците и намаляване на защитата на гумите. Повредените покривци не осигуряват необходимата защита, което

увеличава риска от инциденти, а неправилно закрепените елементи могат да представляват допълнителна опасност.

#### **Инструкции за безопасна употреба**

1. Преди поставяне на покривеца, уверете се, че гумата е чиста и суха.
2. Поставяйте покривеца според инструкциите на производителя, за да осигурите правилно прилягане.
3. Избягвайте използването на покривеца при екстремни температурни условия.
4. Редовно проверявайте състоянието на покривците и ги сменяйте при признаци на износване или повреда.
5. Поддържайте зоната около гумата суха и без препятствия.

#### **Инструкции за изхвърляне**

1. След приключване на употребата или при повреда, изхвърлете покривците според местните разпоредби за отпадъци.
2. Ако покривците съдържат компоненти, подлежащи на рециклиране, отделете ги от тези, които не могат да бъдат рециклирани.
3. Не изхвърляйте продукта заедно с битовите отпадъци, ако има възможност за рециклиране.

---

#### **Ελληνικά**

Οι οδηγίες ασφαλείας αυτές έχουν ετοιμαστεί βάσει των απαιτήσεων του Κανονισμού (ΕΕ) 2023/988 για τη γενική ασφάλεια των προϊόντων (GPSR).

Το προϊόν προορίζεται για άτομα άνω των 14 ετών.

### **Ανάλυση κινδύνου**

Η λανθασμένη χρήση των καλυμμάτων για λάστιχα, όπως η ακατάλληλη εφαρμογή, η έκθεση σε ακραίες καιρικές συνθήκες ή η ανεπαρκής αποθήκευση, μπορεί να προκαλέσει ζημιές στα καλύμματα και να μειώσει την προστασία των λάστιχων. Τα κατεστραμμένα καλύμματα δεν παρέχουν την απαιτούμενη προστασία, αυξάνοντας τον κίνδυνο ατυχημάτων, ενώ τα χαλαρά μέρη μπορεί να αποτελούν πρόσθετο κίνδυνο.

### **Οδηγίες ασφαλούς χρήσης**

1. Πριν από την εφαρμογή, βεβαιωθείτε ότι το λάστιχο είναι καθαρό και στεγνό.
2. Εφαρμόστε το κάλυμμα σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή για σωστή εφαρμογή.
3. Αποφύγετε τη χρήση του καλύμματος σε ακραίες θερμοκρασίες.
4. Ελέγχετε τακτικά την κατάσταση των καλυμμάτων και αντικαταστήστε τα εάν παρουσιάζουν σημάδια φθοράς ή ζημιάς.
5. Διασφαλίστε ότι η περιοχή γύρω από το λάστιχο παραμένει στεγνή και απαλλαγμένη από εμπόδια.

### **Οδηγίες απόρριψης**

1. Μετά τη λήξη της χρήσης ή σε περίπτωση ζημιάς, απορρίψτε τα καλύμματα σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς απορριμμάτων.
2. Διαχωρίστε τα ανακυκλώσιμα εξαρτήματα από τα μη ανακυκλώσιμα, εάν είναι δυνατόν.

3. Μην απορρίπτετε το προϊόν μαζί με τα οικιακά απόβλητα, εάν υπάρχει διαθέσιμη επιλογή ανακύκλωσης.

---

### **Lietuvių**

Šios saugos gairės parengtos remiantis Europos Sąjungos 2023/988 reglamentu, nustatančiu bendrą produktų saugumą (GPSR).

Produktas skirtas asmenims, vyresniems nei 14 metų.

### **Rizikos analizė**

Netinkamas padenginių ant padangų naudojimas, pavyzdžiui, netinkamas uždėjimas, ekstremalių oro sąlygų poveikis ar netinkamas saugojimas, gali sukelti dangčių pažeidimus ir sumažinti padangų apsaugą. Pažeisti dangčiai gali nesuteikti reikiamos apsaugos, taip padidindami avarijų riziką, o laisvai pritvirtinti elementai gali kelti papildomą pavojų.

### **Instrukcija saugiam naudojimui**

1. Prieš uždėdant dangtį, įsitikinkite, kad padanga yra švari ir sausa.
2. Uždėkite dangtį pagal gamintojo instrukcijas, kad būtų užtikrintas tinkamas prigludimas.
3. Venkite naudoti dangtį ekstremaliomis temperatūromis.
4. Reguliariai tikrinkite dangčių būklę ir pakeiskite, jei pastebite nusidėvėjimo ar pažeidimų požymius.
5. Užtikrinkite, kad zona aplink padangą būtų sausa ir be kliūčių.

### **Instrukcija utilizavimui**

1. Pasibaigus naudojimo laikotarpiui arba esant pažeidimams, utilizuokite dangčius pagal vietos tvarką.

2. Jei dangčiai turi perdirbamų dalių, atskirkite jas nuo neperdirbamų.
3. Neišmeskite produkto į bendrą šiukšlių konteinerį, jei yra galimybė perdirbti.

---

### Latviešu

Šīs drošības instrukcijas ir sagatavotas, pamatojoties uz ES noteikumiem 2023/988 par produktu vispārējo drošību (GPSR). Produkts ir paredzēts personām, kuri ir vecākas par 14 gadiem.

### Riska analīze

Nepareiza riepu pārsegumu lietošana, piemēram, nepareiza uzlikšana, ekspozīcija ekstrēmām laika apstākļiem vai neatbilstoša uzglabāšana, var radīt bojājumus pārsegumiem un samazināt riepu aizsardzību. Bojāti pārsegi var nesniegt nepieciešamo aizsardzību, palielinot negadījumu risku, un brīvi nostiprinātie elementi var radīt papildu risku.

### Instrukcija drošai lietošanai

1. Pirms pārseguma uzlikšanas pārliecinieties, ka riepa ir tīra un sausa.
2. Uzlieciet pārsegu saskaņā ar ražotāja norādījumiem, lai nodrošinātu pareizu pielāgošanos.
3. Izvairieties no pārseguma lietošanas ekstrēmās temperatūrās.
4. Regulāri pārbaudiet pārsega stāvokli un nomainiet to, ja novērojat nolietojumu vai bojājumus.
5. Nodrošiniet, ka riepas apkārtne ir sausa un bez šķēršļiem.

### Norādījumi par utilizāciju

1. Pēc lietošanas beigām vai bojājuma gadījumā pārsegu utilizējiet saskaņā ar vietējiem noteikumiem par atkritumu pārstrādi.

2. Ja pārsegā ir pārstrādājamas sastāvdaļas, atdaliet tās no neatstrādājamiem materiāliem.
3. Neizmetiet produktu kopā ar parastajiem atkritumiem, ja ir pieejama pārstrādes iespēja.

---

### Finnish

Nämä turvallisuusohjeet on laadittu Euroopan unionin asettamien, yleisessä tuoteturvallisuudesta (GPSR) kertovien asetusten (EU) 2023/988 perusteella. Tuote on tarkoitettu yli 14-vuotiaille henkilöille.

### Riskianalyysi

Väärin käytetty rengassuoja, esimerkiksi virheellinen asentaminen, altistuminen äärimmäisille sääolosuhteille tai epäasianmukainen säilytys, voi johtaa suojan vaurioitumiseen ja heikentää renkaiden suojaa. Vaurioituneet suojat eivät suojaa renkaita kunnolla, mikä lisää onnettomuusriskiä, ja löysät osat voivat aiheuttaa lisävaaroja.

### Ohjeet turvalliseen käyttöön

1. Tarkista ennen suojan asentamista, että rengas on puhdas ja kuiva.
2. Asenna suojus valmistajan ohjeiden mukaisesti oikean istuvuuden varmistamiseksi.
3. Vältä suojan käyttöä äärimmäisissä lämpötiloissa.
4. Tarkista säännöllisesti suojan kunto ja vaihda se, jos siinä ilmenee kulumisen tai vaurioiden merkkejä.
5. Pidä rengaan ympärillä oleva alue kuivana ja esteettömänä.

### Hävitysohjeet

1. Käytön päätyttyä tai vaurioitumisen sattuessa hävitä suojus paikallisten jätehuoltomääräysten mukaisesti.

2. Erottele mahdolliset kierrätettävät osat ei-kierrätettävistä.
3. Älä hävitä tuotetta tavalliseen kotitalousjätteeseen, jos kierrätysmahdollisuus on olemassa.

---

### Croatian

Ove sigurnosne smjernice pripremljene su u skladu sa zahtjevima Uredbe (EU) 2023/988 o općoj sigurnosti proizvoda (GPSR).  
Produkt je namijenjen osobama starijima od 14 godina.

### Analiza rizika

Nepravilno korištenje pokrivača na gume, kao što su nepravilno postavljanje, izlaganje ekstremnim vremenskim uvjetima ili neodgovarajuće skladištenje, može dovesti do oštećenja pokrivača i smanjenja zaštite guma. Oštećeni pokrivači ne pružaju odgovarajuću zaštitu, čime se povećava rizik od nesreća tijekom vožnje, a labavo pričvršćeni dijelovi mogu predstavljati dodatnu opasnost.

### Upute za sigurno korištenje

1. Prije postavljanja pokrivača provjerite je li guma čista i suha.
2. Pokrivač postavite prema uputama proizvođača kako biste osigurali pravilno prianjanje.
3. Izbjegavajte korištenje pokrivača u ekstremnim temperaturama.
4. Redovito provjeravajte stanje pokrivača i zamijenite ih ako primijetite znakove trošenja ili oštećenja.
5. Osigurajte da je područje oko gume suho i bez prepreka.

### Upute za odlaganje

1. Nakon završetka uporabe ili u slučaju oštećenja, odložite

pokrivače prema lokalnim propisima o otpadu.

2. Ako pokrivači sadrže reciklabilne komponente, odvojite ih od onih koje se ne mogu reciklirati.
3. Ne odlažite proizvod u opći otpad ako postoji mogućnost recikliranja.

---

### Slovenščina

Ta navodila za varnost so bila pripravljena na podlagi zahtev Uredbe (EU) 2023/988 o splošni varnosti izdelkov (GPSR).  
Izdelek je namenjen osebam, starejšim od 14 let.

### Analiza tveganj

Nepravilna uporaba prevlek za pnevmatike, kot je napačno nameščanje, izpostavljenost ekstremnim vremenskim pogojem ali nepravilno shranjevanje, lahko povzroči poškodbe prevlek in zmanjša zaščito pnevmatik. Poškodovane prevleke morda ne bodo nudile zadostne zaščite, kar povečuje tveganje za nesreče med vožnjo, dodatno pa lahko ohlapni deli predstavljajo nevarnost.

### Navodila za varno uporabo

1. Pred nameščanjem se prepričajte, da je pnevmatika čista in suha.
2. Prevleko namestite skladno z navodili proizvajalca, da zagotovite pravilno prileganje.
3. Izogibajte se uporabi prevleke v ekstremnih temperaturnih pogojih.
4. Redno pregledujte stanje prevlek in jih zamenjajte, če opazite znake obrabe ali poškodb.
5. Poskrbite, da je območje okoli pnevmatike suho in brez ovir.

### Navodila za odstranjevanje

1. Po koncu uporabe ali v primeru poškodb prevleko odstranite v

skladu z lokalnimi predpisi o odpadkih.

2. Če prevleka vsebuje reciklabilne dele, jih ločite od tistih, ki jih ni mogoče reciklirati.
3. Ne odlagajte izdelka med običajne odpadke, če je na voljo možnost recikliranja.

---

### Français

Ces consignes de sécurité ont été élaborées sur la base des exigences du Règlement (UE) 2023/988 relatif à la sécurité générale des produits (GPSR).

Ce produit est destiné aux personnes de plus de 14 ans.

### Analyse des risques

Une utilisation incorrecte des housses pour pneus, telle qu'une application inadéquate, une exposition à des conditions météorologiques extrêmes ou un stockage inapproprié, peut entraîner des dommages aux housses et réduire la protection des pneus. Des housses endommagées ne fournissent pas la protection nécessaire, augmentant ainsi le risque d'accidents lors de la conduite, et des éléments mal fixés peuvent constituer un danger supplémentaire.

### Instructions pour une utilisation sécurisée

1. Avant d'appliquer la housse, assurez-vous que le pneu est propre et sec.
2. Appliquez la housse conformément aux instructions du fabricant pour assurer un bon ajustement.
3. Évitez d'utiliser la housse dans des conditions de température extrêmes.

4. Vérifiez régulièrement l'état des housses et remplacez-les en cas d'usure ou de dommages.
5. Veillez à ce que la zone autour du pneu reste sèche et dégagée.

### Instructions pour l'élimination

1. À la fin de l'utilisation ou en cas de dommages, éliminez les housses conformément aux réglementations locales sur les déchets.
2. Séparez, si possible, les composants recyclables des parties non recyclables.
3. Ne jetez pas le produit avec les ordures ménagères si une option de recyclage est disponible.

---

### Español

Estas instrucciones de seguridad han sido elaboradas en base a los requisitos del Reglamento (UE) 2023/988 sobre la seguridad general de los productos (GPSR). Este producto está destinado a personas mayores de 14 años.

### Análisis de riesgos

El uso inadecuado de las fundas para neumáticos, como aplicarlas de forma incorrecta, exponerlas a condiciones meteorológicas extremas o almacenarlas de manera inapropiada, puede provocar daños en las fundas y reducir la protección de los neumáticos. Las fundas dañadas pueden no proporcionar la protección necesaria, aumentando el riesgo de accidentes durante la conducción, y las partes mal fijadas pueden representar un peligro adicional.

### Instrucciones para un uso seguro

1. Antes de aplicar la funda, asegúrese de que el neumático esté limpio y seco.

2. Coloque la funda de acuerdo con las instrucciones del fabricante para asegurar un ajuste correcto.
3. Evite usar la funda en condiciones de temperatura extrema.
4. Revise regularmente el estado de las fundas y reemplácelas si muestran signos de desgaste o daño.
5. Mantenga el área alrededor del neumático seca y libre de obstáculos.

### Instrucciones para la eliminación

1. Al finalizar su uso o en caso de daño, deseche las fundas conforme a las normativas locales de residuos.
2. Separe los componentes reciclables de los no reciclables, si es posible.
3. No deseche el producto junto con los residuos domésticos si existe una opción de reciclaje.

---

### Svenska

Dessa säkerhetsanvisningar har upprättats baserat på kraven i förordning (EU) 2023/988 om produktsäkerhet (GPSR).  
Produkten är avsedd för personer över 14 år.

### Riskanalys

Felaktig användning av däcköverdrag, såsom felaktig applicering, exponering för extrema väderförhållanden eller olämplig förvaring, kan skada överdragen och minska skyddet för däcken. Skadade överdrag ger inte tillräckligt skydd, vilket ökar risken för olyckor, och lösa delar kan utgöra en ytterligare fara.

### Instruktioner för säker användning

1. Kontrollera att däckets är rent och torrt innan du sätter på överdraget.

2. Applicera överdraget enligt tillverkarens instruktioner för att säkerställa korrekt passform.
3. Undvik att använda överdraget vid extrema temperaturer.
4. Kontrollera regelbundet överdragets skick och byt ut det vid tecken på slitage eller skada.
5. Se till att området runt däckets är torrt och fritt från hinder.

### Anvisningar för avfallshantering

1. Kassera överdraget efter användning eller vid skada enligt lokala återvinningsföreskrifter.
2. Separera, om möjligt, återvinningsbara delar från icke-återvinningsbara.
3. Släng inte produkten med vanligt hushållsavfall om återvinning är möjlig.

---

### Português

Estas instruções de segurança foram elaboradas com base nos requisitos do Regulamento (UE) 2023/988 sobre a segurança geral dos produtos (GPSR). Este produto é destinado a pessoas com mais de 14 anos.

### Análise de riscos

O uso inadequado das capas para pneus, como a aplicação incorreta, a exposição a condições climáticas extremas ou o armazenamento inadequado, pode causar danos às capas e reduzir a proteção dos pneus. Capas danificadas podem não oferecer a proteção necessária, aumentando o risco de acidentes durante a condução, e peças mal fixadas podem representar perigo adicional.

### Instruções para uso seguro

1. Verifique se o pneu está limpo e seco antes de aplicar a capa.
2. Aplique a capa conforme as instruções do fabricante para garantir um ajuste adequado.
3. Evite usar a capa em condições extremas de temperatura.
4. Verifique regularmente o estado das capas e substitua-as se apresentarem sinais de desgaste ou danos.
5. Mantenha a área ao redor do pneu seca e livre de obstáculos.

#### **Instruções para eliminação**

1. Ao final do uso ou em caso de danos, descarte as capas de acordo com as regulamentações locais de resíduos.
2. Separe os componentes recicláveis dos não recicláveis, se possível.
3. Não descarte o produto com o lixo doméstico se houver opção de reciclagem disponível.

---

#### **Nederlands**

Deze veiligheidsinstructies zijn opgesteld op basis van de vereisten van Verordening (EU) 2023/988 betreffende de algemene productveiligheid (GPSR).

Dit product is bedoeld voor personen ouder dan 14 jaar.

#### **Risicoanalyse**

Onjuist gebruik van de bandenhoezen, zoals een verkeerde applicatie, blootstelling aan extreme weersomstandigheden of onjuiste opslag, kan leiden tot schade aan de hoezen en een verminderde bescherming van de banden. Beschadigde hoezen bieden mogelijk niet de noodzakelijke bescherming, waardoor het risico op ongevallen toeneemt, en losse onderdelen kunnen een extra gevaar vormen.

#### **Instructies voor veilig gebruik**

1. Controleer of de band schoon en droog is voordat u de hoes aanbrengt.
2. Breng de hoes aan volgens de instructies van de fabrikant om een goede pasvorm te garanderen.
3. Vermijd het gebruik van de hoes bij extreme temperaturen.
4. Controleer regelmatig de staat van de hoezen en vervang deze bij tekenen van slijtage of schade.
5. Zorg dat het gebied rond de band droog en vrij van obstakels is.

#### **Instructies voor verwijdering**

1. Verwijder de hoes na afloop van het gebruik of bij schade, in overeenstemming met de lokale afvalvoorschriften.
2. Scheid, indien mogelijk, recycleerbare onderdelen van niet-recycleerbare delen.
3. Gooi het product niet weg als huishoudelijk afval als er een recyclingoptie beschikbaar is.

---

#### **Italiano**

Queste istruzioni di sicurezza sono state redatte in base ai requisiti del Regolamento (UE) 2023/988 sulla sicurezza generale dei prodotti (GPSR).

Questo prodotto è destinato a persone di età superiore ai 14 anni.

#### **Analisi dei rischi**

Un uso improprio delle coperture per pneumatici, come l'applicazione errata, l'esposizione a condizioni meteorologiche estreme o una conservazione inadeguata, può causare danni alle coperture e ridurre la protezione dei pneumatici. Le coperture danneggiate potrebbero non garantire la

protezione necessaria, aumentando il rischio di incidenti durante la guida, e le parti mal fissate possono rappresentare un ulteriore pericolo.

#### **Istruzioni per un uso sicuro**

1. Verificate che il pneumatico sia pulito e asciutto prima di applicare la copertura.
2. Applicate la copertura secondo le istruzioni del produttore per garantire una corretta aderenza.
3. Evitate di utilizzare la copertura in condizioni di temperatura estrema.
4. Controllate regolarmente lo stato delle coperture e sostituitele in caso di usura o danni.
5. Mantenete l'area intorno al pneumatico asciutta e libera da ostacoli.

#### **Istruzioni per lo smaltimento**

1. Al termine dell'uso o in caso di danni, smaltite le coperture in conformità con le normative locali sui rifiuti.
2. Se le coperture contengono componenti riciclabili, separatele da quelle non riciclabili.
3. Non gettate il prodotto insieme ai rifiuti domestici se è disponibile un'opzione di riciclaggio.